



Règlement  
By-law 4889

**Modification au règlement 4875 pourvoyant à l'imposition pour l'exercice 1975/1976 de diverses taxes, du loyer pour l'occupation du domaine public, à la perception des taxes scolaires et à la détermination de l'intérêt sur les sommes dues à la Ville.**

A la séance du conseil de la ville de Montréal tenue le 11 juin 1975,

le conseil décrète:

**1.** — L'article 2 du règlement 4875 est remplacé par le suivant:

"2. — Les taux de perception des taxes et surtaxe scolaires pour l'année scolaire commençant le 1er juillet 1975, sont les suivants:

- taxe des particuliers ..... 1.31%
- taxe des corporations ... 2.35%
- surtaxe sur l'excédent d'évaluation au-delà de \$100,000, de tout immeuble d'un particulier 1.04%

**2.** — Les taux de perception fixés par le présent règlement sont sans effet jusqu'à ce que le ministre de l'éducation ait approuvé le taux des taxes scolaires fixé, pour l'année 1975-76, par la résolution

**Amendment to By-law 4875 providing for the levying, for the 1975/76 fiscal year of various taxes, of the rent for the occupancy of the public domain, collection of school taxes and determination of the rate of interest on the sums due to the City.**

At the meeting of the Council of the City of Montreal held on June 11, 1975,

Council ordained:

**1.** — Article 2 of By-law 4875 is replaced by the following:

"2. — The collection rates of school taxes and surtax, for the school year beginning July 1st, 1975, are the following:

- tax on individual ..... 1.31%
- tax on corporations 2.35%
- surtax on the excess over \$100,000 of assessment of any immovable of an individual ..... 1.04%

**2.** — The collection rates as determined by this by-law shall not be effective until such time as the Minister of Education has approved the school tax rate determined, for the year 1975-76, by

du Conseil scolaire de l'île de Montréal adoptée le 26 mai 1975. the resolution of the School Council of the Island of Montreal adopted on May 26, 1975.

LE MAIRE,

*Jean Drapeau*  
 LE GREFFIER DE LA VILLE,  
*Man. Bay*

POUR LA VILLE DE MONTRÉAL.

Montréal le **11 JUIN 1975**